# Belgard Polziner Kreisblatt

No. 38 Sonnabend den 17. Mai.

Erscheint

jeben Mittwoch und Sonnabend Vormittag. Der Abonnementspreis beträgt 1 Mt. viertel= jährlich bei ber Expedition b. Bl. fowie bei allen Raiferlichen Boftanftalten.



Ginundsechzigfter Jahrgang.

Inserate

werben für Rreiseingefeffene mit 10 3f. und für Auswärtige mit 20 Bf. bie einspaltige Rorpuszeile oder beren Raum berechnet und bis Dienstag ober Freitag mittags 12 Uhr erbeten.

#### Amtlider Teil.

Der Minifter ber geiftlichen und Unterrichts= Angelegenheiten.

Berlin W 8, 17. April 1913.

21 III A Rr. 481., 21 III pp.

Aus Anlaß des fünfundzwanzigjährigen Regierungs-jubiläums Seiner Majesiät des Kaisers und Königs ist am 16. Juni dieses Jahres in allen mir unterstellten Schulen sowie Lehrer- und Lehrerinnen-Bildungsanstalten eine Feier zu veranstalten, in welcher auf die fegensreiche Wirkfamteit bes Raifers mahrend feiner Regierungszeit hingewiesen wird. Der Unterricht fällt an biesen Tagen aus.

Es ift Wert barauf zu legen, daß der Gebenktag in besonders würdiger Weise begangen wird. Wie die Feier im einzelnen auszugestalten ift, bleibt ben Schulen und Anftalten überlaffen.

Es wird empfohlen dort, wo die örtlichen Berhaltniffe es erlauben, die Feier mit gemeinsamen Ausflügen ins Freie gu verbinden und babei auch turnerische Borführungen und Wettspiele gu veranstalten.

Die Königlichen Regierungen und Provinzialschulkollegien wollen die Kreisschulinsvettoren sowie die Leiter (Leiterinnen) ber Lehrer-und Lehrerinnen-Bilbungsanstalten Ihres Aufsichtsbezirks hiernach mit Weifung verseben.

gez. Unterschrift.

Un die Röniglichen Regierungen und Provinzialicultollegien.

Die Herren Rreis- und Lokaliculinspektoren sowie die Herren Buts- und Gemeindevorsteher erluche ich bafür Sorge zu tragen, baß obigem Erlaffe überall entsprochen wird. Diefenigen Ortsvorftände des platten Landes, in deren Bezirk Jugendvereine vorhanden find, werben angewiesen, bas biefe Bekanntmachung enthaltenbe Rreisblatt ben Borfigenben ber Jugenbvereine zur Kenntnisnahme vorzulegen, damit diese das nötige zur Abhaltung von Fesern innerhalb ihrer Vereine ebenfalls veranlaffen.

Belgard, ben 14. Mai 1913.

Der Landrat. bon Hagen.

Die Ortsbehörden des Kreises mache ich noch besonders auf den dem Kreisblatt Nr. 34 für 1913 beigefügten Haushalts-plan des Kreises Belgard für das Rechnungsjahr 1913 und dem Berwaltungsbericht bes Rreifes Belgard für das Jahr 1912 aufmerkfam.

Belgard, ben 9. Mai 1913.

Der Vorsitzende des Kreisausschuffes von Hagen.

Das diesjährige Mushebungsgesmart findet im hiefigen Kreise am Mittwoch den II. und Donnerstag ben 12. Juni d. 38. für den 1. Bezirk in Belgard, sowie am Freitag den 20. und Sonnabend den 21. Juni d. 38. für ben 2. Bezirf in Bolgin ftatt.

Das Geschäft beginnt an fämtlichen Tagen morgens 81/2 Uhr und haben sich bie Gestellungspflichtigen 61/2 Uhr morgens gum Zwecke des Berlefens und der Aufstellung vor den betreffenden Geschäftslokalen zu versammeln.

Es fommen gur Vorftellung :

a. am Mittwoch den 11. Juni d. 38. in Belgard: bie eine Halfte ber tauglich befundenen, die für die Marine Rach dem Rufterungsgeschäft zugezogene Militarpflichtige, die brauchbar befundenen, die auszuschließenden, die dauernd un- einer der obigen Kategorien angehören, find ohne weiteres zu beordern

tauglich befundenen, die bem Landsturm überwiesenen Mannschaften, die als unbrauchbar abgewiesenen Freiwilligen und

bie unbrauchbaren Reservisten pp.; b. am Donnerstag den 12. Juni d. 38. in Belgard: bie andere Gälfte der tauglich befundenen, die der Ersat-

Referve überwiesenen und die reklamierten Mannschaften;
c. am Freitag den 20. Inni d. Is in Bolzin:
die eine Hälfte der tauglich befundenen, die für die Markne brauchbar befundenen, die auszuschließenden, die dauernd untauglich befundenen, die dem Landsturm überwiesenen Mannschaften und die reklamierenden

schaften und die retlamierenden Mannschaften; d. am Sonnabend den 21. Juni d. 38. in Polzin: bie andere Sälfte der tauglich befundenen, die der Erfat-Referve übermiefenen, die als unbrauchbar abgewiefenen Frei-

willigen und die unbrauchbaren Referviften pp.

Den Magiftraten, Guts- und Gemeindevorstehern bes Rreifes werden in den nächsten Tagen die Borladungen über die vorzu-ftellenden Maunschaften zugehen. Die Borladungen find an die Militärpflichtigen, evtl. deffen Augehörigen gegen Quittung sofort auszuhändigen.

36 made noch befonders darauf anfmertfam, daß auf bem platten Lande die Gnte- und Gemeindevorsteher und in den Städten die Magiftratedirigenten verpflichtet find, die in ihren Bezirken wohnhaften Lente felbft vorzuführen; Bertretungen burch den Beigeordneten bezw Schöffen und ftellvertretenden Gutsvorsteher find hierbei unr in den allerdringendften Fällen gestattet und wird jedes Ausbleiben ber gedachten Berfonen bezw. Die Richtgestellung eines gut unterrichteten und mit den perfonlichen Berhältniffen der Militärpflichtigen genau vertrauten Bertreters mit einer Strafe von 1 bis 15 Dt. ftrenge und unuachfichtlich geahndet werden.

Die Ortsvorsteher haben bereits beim Berlefen der Mann-

ichaften gur Stelle gu fein.

Bor Beginn bes Gefdafts wird Radfrage gehalten werben, ob die Ditsvorsteher ber beteiligten Ortschaften anwesend find.

In benjenigen Ortschaften, in benen bisher bie Gemeindeporfteher bie Geschäfte ber Gutsvorsteher mitbesorgt haben, haben erstere auch die Mannschaften bes Gutsbezirks mit vorzuführen.

Insbesondere haben die herren Burgermeifter der Städte und bie Buts- und Gemeindevorfteher ober beren Stellvertreter vor Beginn bes Geschäfts bei eigener Berantwortung bavon fich zu überzeugen, daß die aus ihren Bezirken erschienenen Militarpflichtigen auch wirklich diejenigen sind, für welche sie sich ausgeben.

Die Bürgermeifter, Gemeinde- und Gutsvorfteber haben auf Erfordern ber Ober-Erfattommiffion hierüber Austunft zu erteilen, burfen mithin mahrend ber Dauer bes Geschäfts aus bem Geschäfts= lokal sich nicht entsernen und haben etwaige Zweifel über die Identität von Militärpflichtigen fofort zur Renntnis ber Rommiffion zu bringen.

Bum Ferneren muß bei ber Beorderung von Mannichaften mit ber größten Sorgfalt verfahren werden. Sollte von den fpater aufaeführten Mannschaften inzwischen Jemand verzogen sein, so ist mir davon unter Angabe bes Namens, des Geburtstages und Ortes sowie des neuen Aufenihaltsortes so fort Mitteilung zu machen.

Ansgegeben zu Belgard am Sonnabend den 17. Mai 1913.

mab unter Borlegung ihrer Militarpopiere mir ungefaumt angumelben; auf feinen Fall barf mit ber Anmelbung folcher Personen

bis jum Ausbebungsgeschäft gewartet merben.

Ingleichen find die gestellungspflichtigen Leute schon bei ber Beorderung nach ihren Losungsscheinen zu befragen und ift besonders barauf zu achten, baß die in den handen ber Leute befindlichen Scheine in brauchbarem Zuftande find, weil dieselben ber Königlichen Dber-Erfattommiffion vorgelegt werben müffen.

Mötigenfalls find Duplitate eventl. unter Ginfenbung ber un= brauchbaren Scheine und ber Duplikatgebühren mit 50 Pfg. fogleich bei mir zu beantragen, ba an ben Geschäftstagen felbft bie Lofungsicheine icon beim Berlefen vor Beginn bes Geschäfts abgenommen

merden

Die Beorberung ber von ben Truppen wegen Untauglichfeit eder auf Retlamationen Entlaffenen, ber Invaliden pp. erfolgt besonders durch die Militärbehörde.

Im übrigen mache ich auf folgende allgemeine Bestimmungen

aufmertsam:

1. Die Gestellungspflichtigen muffen reinlich an Rörper und Rleidung, insbesondere auch mit gewaschenen Füßen und mit beschnittenem Kopshaar und namentlich nüchtern vor der Mushebungstommiffion ericheinen. Etwa frattrante Berfonen, für deren Heilung möglichst zu sorgen ift, sind fogleich bei ber ersten Aufstellung der Leute als folche zu bezeichnen. Jeder Militarpflichtige muß feinen Lofungeschein mitbringen.

3. Militärpflichtige, die mit folden Fehlern behaftet, welche unter Umftanden nicht fo leicht zu erkennen find, wie Taubbeit, Stottern, Schwerhörigkeit, auch Blobfinn und bergleichen, muffen burch Attefte ihrer Ortsbehörde, Brediger oder Schullehrer nachweisen, baß fie nach ben von den Atteftausfleuern gemachten Wahrnehmungen mit bem bezeichneten Uebel wirklich behaftet find und diese Atteste mitbringen.

Auf bloße mündliche Angaben kann nicht gerücksichtigt werben. Wer an Evilepfie, Schwachsinnigkeit pp. zu leiben behauptet, hat auf eigene Koften brei glaubhafte Zeugen

hierfür vor ber Aushebungstommiffion zu ftellen.

Wer burch Krantheit am Erscheinen behindert ift, muß bies burch ärztliches Atteft nachweifen. Geschieht dies nicht, fo wird angenommen, daß abfichtliche Nichtgeftellung vorliegt, und hat der betreffende eine Strafe bis zu 30 Mart evil. Saft bis ju 3 Tagen ju gewärtigen, außerbem wird berfelbe zwangsweise eingeholt und evtl. vorzugsweise eingestellt werden

Bernachläffigung der Puntte 1 und 2 ober wenn ein Militärpflichtiger nicht pünktlich erscheint, sodaß er beim Aufruf feines Ramens nicht zur Stelle ift, werben mit Saft von 1 bis 3 Tagen bestraft und je nachdem dem Guts= und Gemeindevorfteber hierbei Berftoge gegen bie biesfeitigen Bestimmungen gur Laft fallen, auch an diefen mit Ordnungsstrafen von 1 bis 5 Mark geahndet werden.

Reflamationen, welche von Angehörigen ber fpater genannten Mannichaften beim biesjährigen Mufterungsgeschäft eingebracht worden, gelangen gur Enticheidung der Röniglichen Ober-Erfattommiffion und brauchen nicht wiederholt werden.

Reue Reklamationen burfen nur bann angebracht werden, wenn seit dem Mufterungsgeschäft in den Berhältniffen ber Angehörigen eines ober bes anderen Militärpflichtigen folche Beränderungen eingetreten find, die felbst die Entlaffung eines ichon im ftebenden Beere bienenden Solbaten rechtfertigen würden, als plogliche Erfrantung bes Baters und eine tadurch herbeigeführte Arbeitsunfähigkeit beffelben ober wenn ber Ernährer der Familie inzwischen verftorben fein follte und tein Bertreter vorhanden ift, der die Sorge für die Familie übernehmen tann In diefem Falle ift ein Reklamations= fragebogen auszustellen und mir sofort, spätestens bis zum 25. Mai cr., unter Beifügung ber erforderlichen Bescheintgungen als Sterbeurfunde 2c. einzureichen. Formulare bagu find in der Buchdruderei von Klemp hier täuflich zu haben.

Bur Begründung jeder im Anshebungsgeschäfte zur Entscheidung gelangenden Refla mation muffen die Eltern und die bei ihnen be findlichen Erwachsenen, b. h. über 14 Jahre alten Geschwifter der Reflamanten, fowie der fonftigen Perfonen, aus beren Krantheit ober Arbeitsunfähigteit ein Zurückstellungsgrund her-Beleitet wird, fich einfinden.

Die Ortsvorftanbe haben bafür Sorge zu tragen, baß bie Angehörigen ber Retlamierten fich folange im Ausbebungslotale aufhalten, bis die Obererfatbehörde über die betr. Reklamation entschieden hat.

Ift ein perfonliches Erscheinen biefer Perfonen vor ber "Mushebungskommission nicht möglich, so muß im Krankheits-

falle ein ärztliches, im anderen Falle ein behördliches Atteff beigebracht werben. Ausgenommen vom perfönlichen Erscheinen find jedoch die über 25 Jahre alten Brüder bes Reklamierten, welche bereits verheiratet find und einen

eigenen Sausftand haben.

Außerdem muffen alle sonstigen beim Mufterungsgeschäft etwa noch nicht beigebrachten Nachweise für die Reklamationen vorgelegt werden. Insbesondere find die in bem Reklamations-Fragebogen angegebenen Schulden burch Attefte des Grundbuchamtes nachzuweisen, eventl. die Beweise bafür, behördlich bescheinigte Zinsquittungen pp. bet ber Verhandlung ber Reklamation vorzulegen Bet Nicht erfüllung diefer Erforderniffe ift die Zurudweisung der Reklamation wegen mangelnder Begrundung zu gewärtigen.

Diejenigen zum einjährig-freiwilligen Dienfte berechtigten Militärpflichtigen, welche von den Truppentellen als untauglich zu-rückgewiesen find und beren Ausstand abgelaufen ift, haben sich unter Borlegung ihrer Berechtigungsicheine bei mir fofort zu melben und fich am 11 Juni bzw. 21. Juni in ben Aushebungslotalen zu be-

ftimmten Stunden einzufinden.

Die Magistrate, fowte bie Guts- und Gemeinbevorfteher bes Rreises fordere ich hierdurch auf, den Vorstehenden Erlaß zur genauen Renntnis der Beteiligten zu bringen, auch strenge barauf zu halten, baß bie Leute fich auf bem Sin- und Rudwege rubig verhalten; etwa vorkommende Erceffe find mir fofort anzuzeigen und werben aufs ftrengfte bestraft werben.

Sierbei bemerte ich noch, bag ben Mannichaften bas Mits bringen von Spazier= und Rrudflöden nach dem Aushebungslotal ftreng untersagt uub bas Rauchen mahrend bes Berlefens und

während bes Aushebungsgeschäftes verboten ift.

Die namentliche Befanntmachung ber Geftellungepflichtigen erfolgt später.

Belgard, ben 15. Mai 1913.

Der Zivilvorsigende der Erfattommission des Aushebungsbezirks Belgard I und II. von Hagen, Landrat.

Mit dem Ginsammeln der für Zwecke des Krüppelpflege vereins in Stettin genehmigten Rollette ift an Stelle bes Sammlers Johannes Riebel ber Sammler Hermann Scheel beauftragt und mit bem erforderlichen Ausweise versehen worden.

Belgard, ben 14 Mai 1913.

Der Landrat. J. B.: Diedmann, Rechnungsrat.

Der herr Amtsvorsteher von Damen in Rauben ift vom 13. d. Mis ab auf unbestimmte Zeit verreift und wird während diefer Zeit von bem herrn Amisvorfteber-Stellvertreter in Damen in ben Amtsgeschäften vertreten.

Belgard, ben 14. Mai 1913.

Der Landrat. J. B.: Diedmann, Rechnungsrat.

Der Amisvorsteher, Rittergutsbefiger Schmieden-Lagig ift vom 13. d. Mts. ab auf unbestimmte Zeit aus dem Amtsbezirle Derfelbe wird während diefer Abmesenheit durch den abwesend. Am svorfteber-Stellvertreter, Rittergutsbesiter von Braunichweig-Standemin in ben Amtsgeschäten vertreten.

Belgard, den 16. Mai 1913.

Der Landrat J. B.: Diedmann, Rechnungsrat.

Die Hebammenstellen

1. in Relep mit ben Ortichaften Balsbren, Beuftrin, Dolgenom Faltenberg, Gröffin, Klötin, Kreitig, Nelep und Technow, 2. in Aliigtow mit den Ortschaften Barenwintel, Charlottenhol Gumtow, Klugfow, Repgin, Wartenstein, Nemmin und Simmatig find von sofort ab zu besetzen.

Melbungen werden im Landratsamt hierfelbst entgegen

Bewerberinnen, die erft für diese Bezirke die Sebammentun erlernen wollen, werden unter hinweis auf die im Laufe biefe Monats im Rreisblatt erscheinende Bekanntmachung, betreffend zu beschaffenden Paplere, aufgeforbert, ihr Bewerbungsgesuch zunächt im Laufe des Monats Juni hier auzubringen und entgültiges Bescheid vor Beibringung der vorgeschriebenen Ausweise abzuwartest.

Schivelbein, ben 5. Mai 1913. Der Landrat. Graf Baudiffin.

#### Wefanntmachung.

Das blesjährige Invaliden-Prüfungsgeschäft im Landwehrbe zirk Belgard findet wie folgt statt:

am 26. Mai 1913 in Schivelbein, Restaurant Mittelstäbt, am 27. Mai 1913 in Polzin, Babbesiger Rabel,

vom 28. bis 30. Mai 1913 in Belgard Garnifonlagarett,

am 31. Mat und 2. Junt 1913 in Köslin, Rogzower-Allee Raferne der 10. Kompagnie Inftr.-Regiment 54, vom 3. bis 4. Juni 1913 in Kolberg, Garnisonlazarett.

Belgard, den 13. Mat 1913. Königliches Bezirkskommando.

des Beitreimpfarzies Vr. <b>Reher</b> in Polzin für das Jahr 1913.								
Tag ber Impfung	Tage8zeit	Die Impfung findet statt im Schulhause zu:	Ortschaften aus denen die Kinder zu gestellen sind	Tag ber Nachschau	<b>T</b> age&zeit			
19. Mai 21." Mai " " 22." Mai " 5. "Juni " " 13. "Juni " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	Borm. 7 Uhr  " 21/2 "  " 3 "  " 3 "  " 3 "  " 5 "  " 7 Uhr  " 8 "  " 10 "  " 10 "  " 10 "  " 10 "  " 11/4 "  " 12/4 "  " 12/4 "  " 12/4 "  " 11/2 "  " 11/2 "  " 12/2 "  " 3/2 "  " 3/2 "  " 3/2 "  " 51/2 "  *) abgeänbert.	Bramfiädt Kolonie Bramfiädt Dorf Folzin  " " " " " " " " " " " " " " " " " "	Bramstädt Kolonie, Klockow Bramstädt, Althütten Wiederimpslinge von Polzin (Knaben)  " " " " " " ReP "  " " " " " ReP " " " " " ReP " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	26. Mai 28."Mai "" 29."Mai "" 12."Juni "" 30. Juni*) "" 26."Juni	Borm. 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 11hr " 8 " " 9 " " 10 " " 11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> " Borm. 7 11hr " 8 " " 10 " " 11 " " Diefelbe			
	Polzin, den	ben 9. Mai 1913.	Dr.	Beyer.				

Impfplan

bes prakt. Arztes S. Caub in Grofitychow (3. Belgarder Impfbezirk) für 1913.

	Tag ber Impfung	Tage9zeit	Die Impfung findet stattim Schulhause zu:		Tag der Nachschau	Tage\$zeit			
-	9. Juni	Borm 8 Uhr	[Zaditow ]	Zadtfow, Muttrin, Betersdorf	16. Juni	Vorm. 8 Uhr			
	"	,, 9 ,,	Damen	Damen, Atehow, Neuhof	"	" 1/89 "			
	"		Burglaff	Burglaff, Mandelat, Rottow	"	,, 11 ,,			
	10. Juni	Vorm. 8 "	Riectow	Riecow, Klein Cröffin, Doebel, Drenow	17. Juni	,, 8 ,,			
	"	" 1/811 "	Großtychow	Großtychow und Vorwerke	"	" 1/211 "			
	11. Juni		Warnin	Warnin, Tietow, Klein Volbekow	18. Juni	, 8 ,,			
	"	, 9 ,,	Rowalt	Rowalt, Zarnekow, Dimkuhlen	"	" 1/29 "			
	"	" 1/211 "	Schmenzin	Schmenzin, Groß Voldekow, Freienstein	"	, 10 ,,			
	"		Sopfenberg	Hopfenberg, Neuhütten	"	, 11 ,,			
	Maria Valanta Company								

III. Bezirk, tes pract. Arztes H. Sand in Gr. Tychow zur Renntnis ber Beteiligten.

Im übrigen weise ich auf meine Kreisblattsverfügung vom 6. Mai d. Js. — Kreisblatt Rr. 35 — betreffend ben Impfplan

Vorstehend bringe ich den Impfolan des Impfarzies für den des prakt. Arztes Dr. Beyer in Polzin hin und ersuche die Herren Amts-, Guts- und Gemeindevorsteher, soweit dieselben in Betracht kommen, nach berfelben auch im vorliegenden Falle zu verfahren. Belgard, ben 16. Mai 1913.

Der Landrat. J. B.: Diedmann, Rechnungsrat.

#### Nichtamtlicher Teil.

# Prämiterung ganzer bänerlicher Wirt

Die Landwirtschafiskammer für die Proving Pommern beabfichtigt im Rechnungsjahr 1913 im Kreife Belgard eine Brämtierung ganger bäuerlicher Wirtschaftsbetriebe vorzunehmen.

Als Pramien werden ein 1. Preis von 400 Mart und eine filberne Dentmunge ber Landwirtschaftstammer, ein 2. Preis von 250 Mark und eine bronzene Denkmünze der Landwirtschaftskammer und als 3. Preis eine bronzene Denkmunze ber Landwirtschafts-kammer ausgesetzt. Die Prämien können auf Vorschlag ber Prämiterungskommission entweder in barem Gelbe ober auch in landwirtschaftlichen Betriebsgegenständen, beren Wert bem Prämiengelbbetrag entspricht, gewährt werben. Anmelbungen zum Wettbewerb find bis zum 20. Mai b. Js. an die Winterschule zu Röslin ftebenden Angaben erforderlich :

1. Vor= und Zuname.

2. Vollständige Abresse, unter Angabe des Postorts und der nächsten Bahnstation.

3. Umfang des Besitztums (Anbaufläche ber einzelnen Rulturpflangen auf bem Aderlande, Große ber gu ben Befigungen gehörigen Wiesen, Weiben usw.)

Die in ben letten Jahren vorgenommenen Meliorationen.

5. Umfang ber Biehhaltung.

6. Vorhandene landwirtschaftliche technische Nebengewerbe.

Die Rationalspende zum Kaiser-Jubiläum für die christlichen Wissionen in den dentschen Kolonien, von der auch in unserem Blatte bereits die Rebe gewesen ift, scheint — wie bies von vornherein erwartet wurde — verständnisvollen Widerhall und freundliche Teilnahme im Bolke zu finden. In fast allen deutschen Staaten und preußischen Provinzen find Männer und Frauen, die im öffentlichen Leben an hervorragender Stelle stehen, freudig zuzu richten. Für die Anmeldung jum Wettbewerb find die nach- fammengetreten, um das große Wert zu forbern. Es ift bemerkenswert, daß diefe Spende die einzige Jubilaums-Beranstaltung ift,

bie bem ganzen beutschen Bolke gemeinsam ist, während andere Stiftungen sich auf einzelne Städte, Kreise ober Körperschaften beschränken. Auch muß wiederholt hervorgehoben werden, daß Se. Majeflät selbst ben Gebanken mit besonderer Freude und Zustimmung begrüßt hat. — An der Spike der Bewegung steht — bisher unerreicht — die Provinz Sachsen; die dortigen Sammlungen haben den Betrag von rund 110000 Mf. ergeben und sind noch nicht abgeschlossen; hoch anerkennenswert ist namentlich die Beteiligung ber Stadt Magbeburg, die für fich allein zwischen 70 und 80000 Dt. gesammelt hat. — Möchte boch auch in unserer Provinz die Opfer= freudigkeit zu gleichen Erfolgen gebeihen! In einer Anzahl von Städten werden besondere Vorträge zur Förberung der National-spende gehalten, und zwar durchaus nicht nur von Geifilichen, sondern auch von Sachverftändigen aus anderen Berufen. — Die gewünschte und erhoffte Frucht dieses Unternehmens soll aber nicht nur in der finanziellen Leistung bestehen, sondern es ist zu erwarten, daß das deutsche Bolt bei bieser Gelegenheit sich bessen bewußt werden wird, was es seinen Kolonien schulbig ift, — nämlich ihnen bas Beste, was es selbst hat, zu bringen: die driftliche Rultur.

#### Auferatenteil.

Bekannt machnng. Zur Verpachtung der Pferdewiesen in 105 Parzellen für die diesjährige Grasnutung haben wir einen Termin auf Sonn-abend, den 17. Mai de. Je. Vormittags 9½, Uhr im Stadtverordneten-Sitzungssaal des hiesigen Rathauses anderaumt, wozu wir hiermit einladen. Belgarb, ben 7. Mai 1913.

Der Magiftrat. Dr. Trieschmann.

## Luisenbad

Kolberg a. d. Ostsee, Brunnenstr. 2.

Eigene starke radioaktive Solquelle. Volle Pension einschliesslich Kurgebrauch 5,50 Mk. bis 8,80 Mk.

Im Juli erhöhte Preise.

Dr. Margulies.

# Planosan.

# Fussboden-Wachsöl,

bedeutend staubbindender als andere Oele, desinfiziert, konserviert, nach dem Einreibea Hochglanz! Glättet nicht Schmiert nicht wie andere Oele. Allemvertrieb für ganz Pommern. Bohnermasse in vorzüglicher Qualität in Büchsen à 2 -, 1 - u. 0.60 M.

Gebrüder Breidenbach.

# Franz Westphal, Belgard, Herm. Westphal, Körlin,

Fahrrad-Häuser. empfehlen ihr größtes Lager in

# hrrädern

aus erftklaffigen Fabriken wie: Kaiser, Corona, Görike. Ottelo, Presto, Stöwer Panzer. Wallküre, Panther, Pommern, Pfeil. Anker, Herkules usw.

Sehr günftige Teilzahlungen. Zubehörteile und Reparaturen, gebrauchte Fahrräder sehr gut und billig.

Dochzeitsgeschenke!

Größte Ausmahl in Rahferginn, Ridel, Meffing, Altfilber, Altmeffing, Rupfer, Constall, Porzellan, Marmor, Terratotta etc. bei

Eberhardt Tech, Geerstraße

# Landwirtschaftskammer

für die Provinz Pommern.

# Arbeitsnachweis zu Stettin.

Schützengartenstrasse 3.

Fernruf 1265.

Vermittlung von einheimischen Arbeitern und Arbeiterfamilien, Rückwandererfamilien, und ausländischen Saisonarbeitern Nachweis von Lehrstellen für Landwirtschaftslehrlinge. Stellennachweis für Güterbeamte, Aufsichtspersonal und Gotshandwerker

Abgabe von Musterverträgen und Auskunfterteilung in allen Arbeiterfragen.

# Geflügelzuchtanstalt in Finkenwalde.

Zucht der von der Landwirtschaftskammer anerkannten Nutzgeflügelrassen: Rebhuhnfarbige Italiener, schwarze Minorka, weisse Wyandottes, gelbe Orpingtons, gestreifte Plymouths-Rocks, Rouen- und Pekingenten, pommersche Gänse und Bronzeputen.

Abgabe von Bruteiern und Zuchtgeflügel dieser Rassen zu Vorzugspreisen gegen Zuchtver-

pflichtung.

Einrichtung von Geflügelzuchtstellen. Anerkeanung von Mustergeflügeihöfen. Veranstaltung von Geflügelzuchtlehrgängen.

inoleum-Teppiche, durchgemustert und bedruckt, in nur neuen, hubschen Mustern, Linoleum-Vorleger,

Linoleum-Läufer in allen Breiten.

Stückware, bedruat und burchgemustert.

Große Auswahl! bedruckt und

Grosses Lager in Wachstuchen! Billigfte Preise! Reueste Mufter!

# Sortimentshaus Emil Runge.



Alleinverfauf für Belgarb und Umgegenb bei Bernh, Melms. Inb. Sans Melms.

Seelia's-Rorn-Raffee (in Pateten)

Emil Batt.

Garantiert reine

#### Bienenhonia (à Pfb. 1 M.)

Gmil Batk.

# Simonsbrot,

empfiehlt Bernh. Maaf.

### Standesamtlide Radricten.

a) Sohn: Maurer Karl Reint, Bahnard. Albert Mielke, Zimmermann Beter Diehl 2 Söhne, 1 unehel. b) Tochter: Arbeiter Ernst Riebe,

1 unehel.

Bekorben

Arbeiter August Maaß, 64 J. — Arb. Artur Jäckl, 25 J. — Hospitalitin Ulrike Ott geb. Becker, 77 J. Ehe fch I ie finn gen. Bahnarbeiter Keinhold Jänseler in Koberbeck mit Johanna Zeitel hier-Magistratsassistent Frit Jannemann in Jüterbog mit Elisabeth Broderbörp hier.

Broberborp hier. Redattion, Drud und Berlag bon Guftab Rlemp in Belgard.